SLOVENSKI STANDARD
SIST EN ISO 80601-2-70:2021

01-januar-2021

Nadomešča:
SIST EN ISO 17510-1:2009

Medicinska električna oprema - 2-70. del: Posebne zahteve za osnovno varnost in bistvene lastnosti opreme za zdravljenje prenehanja dihanja v spanju (ISO 80601-2-70:2020)

Medical electrical equipment - Part 2-70: Particular requirements for the basic safety and essential performance of sleep apnoea breathing therapy equipment (ISO 80601-2-70:2020)

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-70: Besondere Festlegungen für die Sicherheit und die wesentlichen Leistungsmerkmale von Schlafapnoe-Atemtherapiegeräten (ISO 80601-2-70:2020)

Appareils électromédicaux - Partie 2-70: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles de l'équipement de thérapie respiratoire pour l'apnée du sommeil (ISO 80601-2-70:2020)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN ISO 80601-2-70:2020**

ICS:

11.040.10	Anestezijska, respiratorna in reanimacijska oprema	Anaesthetic, respiratory and reanimation equipment

SIST EN ISO 80601-2-70:2021 **en**

EUROPEAN STANDARD

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 80601-2-70

November 2020

ICS 11.040.10

Supersedes EN ISO 17510-1:2009

English Version

Medical electrical equipment - Part 2-70: Particular requirements for the basic safety and essential performance of sleep apnoea breathing therapy equipment (ISO 80601-2-70:2020)

Appareils électromédicaux - Partie 2-70: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles de l'équipement de thérapie respiratoire pour l'apnée du sommeil (ISO 80601-2-70:2020)

Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-70: Besondere Festlegungen für die Sicherheit und die wesentlichen Leistungsmerkmale von Schlafapnoe-Atemtherapiegeräten (ISO 80601-2-70:2020)

This European Standard was approved by CEN on 19 October 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Ref. No. EN ISO 80601-2-70:2020 E

Contents

Page

European foreword

This document (EN ISO 80601-2-70:2020) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 121 "Anaesthetic and respiratory equipment" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 215 “Respiratory and anaesthetic equipment” the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 17510-1:2009.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 80601-2-70:2020 has been approved by CEN as EN ISO 80601-2-70:2020 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 80601-2-70

Second edition
2020-11

Medical electrical equipment —

Part 2-70: Particular requirements for the basic safety and essential performance of sleep apnoea breathing therapy equipment

Appareils électromédicaux —
Partie 2-70: Exigences particulières pour la sécurité de base et les performances essentielles de l'équipement de thérapie respiratoire pour l'apnée du sommeil

Reference number
ISO 80601-2-70:2020(E)

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared jointly by Technical Committee ISO/TC 121, *Anaesthetic and respiratory equipment*, Subcommittee SC 3, *Respiratory devices and related equipment used for patient care*, and Technical Committee IEC/TC 62, *Electrical equipment in medical practice*, Subcommittee SC D, *Electromedical equipment*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 215, *Respiratory and anaesthetic equipment*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 80601-2-70:2015), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

— modification of the bi-level positive airway pressure mode stability test method;

— modification of the *biocompatibility* requirements;

— reformatting to provide a unique identifier for each requirement;

— harmonization with the 'A2 project' of the general standard.

A list of all parts in the ISO 80601 series and the IEC 80601 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Introduction

Sleep apnoea is a chronic medical condition where the *patient* repeatedly stops breathing during sleep. These episodes typically last 10 s or more and cause the oxygen levels in the blood to drop. It can be caused by obstruction of the upper airway (obstructive sleep apnoea or OSA) or by a failure of the brain to initiate a breath (central sleep apnoea).

NOTE *Sleep apnoea breathing therapy equipment* is intended for the treatment of obstructive sleep apnoea and not central sleep apnoea.

Sleep apnoea, if untreated, can cause and worsen other medical conditions, including hypertension, heart failure and diabetes[22].

Hypopnoea refers to a transient reduction of airflow, often while the *patient* is asleep, that lasts for at least 10 s, shallow breathing. It also results in arousal or can cause oxygen saturation to drop. Hypopnoea is less severe than apnoea. It is commonly due to partial obstruction of the upper airway[20].

Awareness of the *risks* associated with obstructive sleep apnoea has grown significantly. As a result, the use of *sleep apnoea breathing therapy equipment* to treat obstructive sleep apnoea has become common.

This document covers *basic safety* and *essential performance* requirements needed to protect *patients* in the use of this *ME equipment*.

This document covers *sleep apnoea breathing therapy equipment* for *patient* use. ISO 17510 applies to *masks* and *accessories* used to connect *sleep apnoea breathing therapy equipment* to the *patient*. Figure AA.1 shows this diagrammatically.

In this document, the following print types are used:

— Requirements and definitions: roman type

— *Test specifications and terms defined in clause 3 of the general standard, in this document or as noted: italic type*;

— Informative material appearing outside of tables, such as notes, examples and references: in smaller type. Normative text of tables is also in a smaller type;

In referring to the structure of this document, the term.

— “clause” means one of the four numbered divisions within the table of contents, inclusive of all subdivisions (e.g. Clause 201 includes subclauses 201.1, 201.2, etc.);

— “subclause” means a numbered subdivision of a clause (e.g. 201.101, 201.102 and 201.102.1 are all subclauses of Clause 201).

References to clauses within this document are preceded by the term “Clause” followed by the clause number. References to subclauses within this document are by number only.

In this document, the conjunctive “or” is used as an “inclusive or” so a statement is true if any combination of the conditions is true.

For the purposes of this document, the auxiliary verb:

– “shall” means that conformance with a requirement or a test is mandatory for conformance with this document;
– “should” means that conformance with a requirement or a test is recommended but is not mandatory for conformance with this document;
– “may” is used to describe a permission (e.g. a permissible way to achieve conformance with a requirement or test);
– "can" is used to describe a possibility or capability; and
– "must" is used to express an external constraint.

Annex C contains a guide to the marking and labelling requirements in this document.

Annex D contains a summary of the symbols referenced in this document.

An asterisk (*) as the first character of a title or at the beginning of a paragraph or table title indicates that there is guidance or rationale related to that item in Annex AA.

Medical electrical equipment —

Part 2-70:
Particular requirements for the basic safety and essential performance of sleep apnoea breathing therapy equipment

201.1 * Scope, object and related standards

IEC 60601-1:2005+AMD1:2012+AMD2:2020, Clause 1 applies, except as follows:

NOTE The general standard is IEC 60601-1:2005+AMD1:2012+AMD2:2020.

201.1.1 Scope

IEC 60601-1:2005+Amendment 1:2012, 1.1 is replaced by:

This document is applicable to the *basic safety* and *essential performance* of *sleep apnoea breathing therapy equipment*, hereafter referred to as *ME equipment*, intended to alleviate the symptoms of *patients* who suffer from obstructive sleep apnoea by delivering a therapeutic breathing pressure to the respiratory tract of the *patient*. *Sleep apnoea breathing therapy equipment* is intended for use in the *home healthcare environment* by *lay operators* as well as in professional healthcare institutions.

* *Sleep apnoea breathing therapy equipment* is not considered to utilize a *physiologic closed-loop-control system* unless it uses a physiological *patient* variable to adjust the therapy settings.

This document excludes *sleep apnoea breathing therapy equipment* intended for use with neonates.

This document is applicable to *ME equipment* or an *ME system* intended for those *patients* who are not dependent on mechanical ventilation.

This document is not applicable to *ME equipment* or an *ME system* intended for those *patients* who are dependent on mechanical ventilation such as *patients* with central sleep apnoea.

This document is also applicable to those *accessories* intended by their *manufacturer* to be connected to *sleep apnoea breathing therapy equipment*, where the characteristics of those *accessories* can affect the *basic safety* or *essential performance* of the *sleep apnoea breathing therapy equipment*.

Masks and application *accessories* intended for use during sleep apnoea breathing therapy are additionally addressed by ISO 17510. Refer to Figure AA.1 for items covered further under this document.

If a clause or subclause is specifically intended to be applicable to *ME equipment* only, or to *ME systems* only, the title and content of that clause or subclause will say so. If that is not the case, the clause or subclause applies both to *ME equipment* and to *ME systems*, as relevant.